



باش: زمانی کوردی  
کۆلێژ: په رو هردەی بنه رەتى  
زانکۆ : سەلاحە دین - هەولێر  
بابەت: پراگماتیک  
په رتووکی کورس - (ماستەری زمان)  
ناوی مامۆستا : پ.ی.د. بدرخان سلیمان علی  
سالی خویندن: ٢٠٢٤/٢٠٢٣

# پہ رتووکی کورس Course Book

۱. ناوی کورس	پرآگماتیک	
۲. ناوی ماموستای بهرپرس	ب.د. بدرخان سلیمان علی	
۳. بهش / کولیز	زمانی کوردی کولیزی پهروهردی بنهره‌تی	
۴. پهیوه‌ندی		
۵. یکه‌ی خوییدن (به سه‌ ساعت) له هه‌فته‌یه‌ک	تیوری: ۳ پراکتیک:	
۶. ژماره‌ی کارکردن	یه‌ک روز له هه‌فته‌یه‌کدا	
۷. کودی کورس		
۸. پروفایلی ماموستا	بروافامه‌ی به‌کالویریوس: زانکوی سه‌لاحمه‌ددین/ هه‌ولیر، کولیزی ئاداب ، بهشی کوردی، ۱۹۹۷ بروافامه‌ی ماسته‌ر: زانکوی به‌غدا، کولیزی پهروهردی ئیبنولروشد ، بهشی کوردی، ۲۰۰۶ بروافامه‌ی دكتورا: زانکوی سلیمانی، فاکه‌لتی زانسته مرؤفایه‌تییه‌کان، سکولی زمان ، بهش کوردی، ۲۰۱۵ سالی دامه‌زراندن: ۱۹۹۷ خرمه‌ت له‌زانکو: له ۲۰۰۷ ھ وه تا ئیستا نازناوی زانستی: پروفیسوروی یاری‌دهدەر	
۹. وشه سه‌ره‌کیه‌کان	پرآگماتیک، لیکه‌وتە، گریمانه‌ی پیشەکی، نیشانکاره‌کان، ئاخاوتون، بنه‌مایی هاریکاری	
10- ناوه‌رۆکی گشتی کورس:		
11. ئامانچە‌کانی کورس :		
- پهیداکردنی شاره‌زایی ته‌واو سه‌باره‌ت به به‌کارهیتانی زمان له ئاخاوتتدا . - ئاشنا بون به بنه‌ماکانی هاریکاری ئاخیوهر و وەرگر . - گرنگیدان به چۆنیه‌تى لیکدانه‌وھى ئاخاوتون و شیکردنەوھى ئاخاوتون و به‌کارهیتان و لیکه‌وتە‌کانی ئاخاوتن - خسته‌رۇوی پهیوه‌ندی نیوان پراگماتیک و سیماتیک و چۆنیه‌تى لیکدانه‌وھى سیماتیکى و پرآگماتیکى - پهیوه‌ندی نیوان واتای پراگماتیکى و واتای سیماتیکى و بنه‌ماکانی ئاخاوتن.		
12- ئەركە‌کانی قوتايى :		
ئەركى قوتايى لهم با بهتەدا زورگرنگە كە ئاماذه‌بۇونى به‌ردەواميان ھېنى و تىپپىيە‌کان توماربىكەن و به‌شداربىن له		

وانه که به پیگای گفتگو خسته پووی تیبینیه کان "هرودها خوینده وهی ئه و سره رچاونه که له لیستی سره رچاوهی کورسیوکه که ئامازه بیان پیکراوه" بۆ ئه وهی پیشووه خته زانیاریان هه بی له سهربابه ته که.

### 13- پیگای وانه ووتنه وه

پیگای گفتگو و پرسیار و وهلام له پیتناو دهوله مهندکردنی بابه ته که و باشتر گهیاندنی زانیاریه کان به کاردەھینزیت .

### 14- سیسته می هله سه نگاندن

ھله سه نگاندن لهم بابه تهدا به پیگای ئه نجامدانی لیبرسینه وهی پوژانه له بابه ته که و ئه نجامدانی تویژینه وه ده بن .

### 15- ئامانجە کانی فېربۇن :

لیکۆلینه وه له چۈنیه تى بە کارھیننان ئاخاوتىن و ۱-

لیکۆلینه وه له زمان و بە کارھیننان زمان ، جیاوازى نیوان ئاخاوتىن و گوتن و رسته .

لیکۆلینه وه له بىنەماكانى هارىکارى لاي ئاخىوەر و ئه و بىنەمايانەي يارمه تى وەرگر دەدەن بۆ تىگە يىشتن له ئاخاوتىن و چۈنیه تى شىكىزىنە وهی ئاخاوتىن بەر لە وهلامدانە و .

لیکۆلینه وه له و پېشگىريمانانە كە له کاتى ئاخاوتىدا له نیوان وەرگر و نىرەر دروست دەبن .

### 16- سەرچاوه کان :

- بە زمانى كوردى
- ئارام عەبدولواحيد حەممە رەشید مەعروف (٢٠١٣) رېزگرتىن له زمانى كوردىدا، بە پىوه بە رايەتى چاپ و بالۇكىزىنە وهی سلىمانى، سلىمانى .
- باباپەسول نورى پەسول (٢٠١٣) شىكىزىنە وهی دەق، نوكتە بە نموونە، نامەي دكتورا، زانكۆي كۆيىه، فاكەلتى پەروەردە، كۆيىه .
- بە كەنۇمەر عەلى - ئاقىستا كە مال مە حمود (٢٠٠٩) پەيوەندى سىمامانتىكى و لۆزىك لە پىستەي كوردىدا، گۇفارى زانكۆي سلىمانى بەشى B، ژمارە (٢٦) .
- بە كەنۇمەر عەلى (٢٠١٤) چەند لايەنېكى زمانەوانى، چاپخانەي هيقى، ھەولىر تىرىفە عومەر ئە حمەد (٢٠٠٨) مە بەستى پراگماتىكى لە وتاردا، نامەي ماستەر، زانكۆي سلىمانى، كۆلىزى زمان، سلىمانى .
- بىرخان سلىمان عل (٢٠١٥) لېكەوتى ئاخاوتى لە رۇمانى كوردىدا ، نامەي دكتۆر، زانكۆي سلىمانى، سكولى زمان .
- شىئازاد سەبرى عەلى (٢٠١٤) پراگماتىك، چاپخانەي حاجى هاشم ، ھەولىر .
- گالب حسين على (٢٠٠٥) تىۋرى سىاقى و شىكىزىنە وهی واتا له زمانى كوردىدا، گۇفارى زانكۆ زانستە مەرقىايەتىيە کان - زانكۆي سەلاحە دىن، ھەولىر، ژمارە ٢٥ .

- عهبدولواحید موشیر دزهی (٢٠٠٩)، کاریگه‌ری دهروونی له بواری راگه‌یاندنا، ده‌زگای چاپ و بلاوکردن‌وهی ئاراس، ههولیز.
- (٢٠١١) زانستی پراگماتیک، چاپخانه‌ی پاک، ههولیز.
- (٢٠١١) شیکردن‌وهی ئاخاوتن له زمانی کوردیدا، خانه‌ی چاپ و بلاوکردن‌وهی چرا، ههولیز.
- عومه‌ر مه‌حمود کریم (٢٠٠٩) سیمای پراگماتیک و سیماتیکی گریمانه پیشەکییه‌کان، نامه‌ی دكتورا، زانکۆی کۆیه، کولیجی زمان، کۆیه.
- نهوزاد ئەنور عومه‌ر (٢٠١٤) هەندى لایه‌نى كۆمەلایه‌تى پراگماتیک له زمانی کوردیدا، نامه‌ی دكتورا، زانکۆی سلیمانی، فاكه‌لتى زانسته مرؤقایه‌تىيە‌کان، سلیمانی.
- وريا عومه‌ر ئەمین (٢٠٠٤) چەند ئاسوئیه‌كى ترى زمانه‌وانى، ده‌زگای چاپ و بلاوکردن‌وهی ئاراس، ههولیز.
- به زمانی عەرهبى:
- أوستين (١٩٩١) نفريه أفعال الكلام العامه ، ت: عبدالقادر قينينى، دار افريقيا الشرق، الدار البيچاو.
- بيرجيرو(١٩٨٨) علم الاشاره السيميلوجيا، ترجمه عن الفرنسيه: منذر العياشى، گ١،دار گلاس، دمشق.
- بيرغيرو (١٩٩٩) سيميانيات التواصل الاجتماعى، ت: محمد العمارى، مجلة علامات، العدد ١٢، مكناس، المغرب.
- بير باولو جيجليلولى (٢٠٠٧) اللغة والسياق الاجتماعي، ت: محى الدين محسب، مجلة الخطاب الپقاو، العدد الپانى، جامعه الملك سعود، الرياج.
- جيفرى ليتش (٢٠١٣) مبادى التداوليه،ت: عبدالقادر قنينى، افريقيا الشرق، المغرب.
- العياشى أدراوي، (٢٠١١) الاستلزام الحوارى في التداول اللسانى، گ١، مگابع الدار العربيه للعلوم، بيروت.
- فليپ بلانشي (٢٠١٢) التداوليه من اوستن الى غوفمان،ت: صابر الحباشه و عبدالرزاق الجمايعى، عالم الكتب الحديث ، گ١، اريد.
- محمد محمد يونس على (٢٠٠٤) مقدمه في علمي الدلاله والتخاگب، گ١، دار الكتب الجديد المتحده، بنغازى.
- محمد نثيف (٢٠١٠) الحوار والخصائص التفاعل التواصلى ، افريقيا الشرق، دار البيچاو.
- محمود احمد نحله (٢٠٠٢) افاق جديده في البحب اللغوى المعاصر،دار المعرفه الجامعية.
- محمود السعران (١٩٦٢ ) علم اللغة مقدمه للقارى و العربي ، دار النهجه العربيه للگباعه والنشر، بيروت.
- مراد حاج محنـ (٢٠١٢) السيـاق و دورـه في استنبـاـگ الـاحـکـامـ النـقـديـهـ التـراـپـيـهـ، رسـالـهـ مـاجـسـتـيـرـ، كلـيـهـ الـادـابـ والـلـغـاتـ، جـامـعـهـ مـولـودـ مـعـمـرىـ- تـيـزـىـ وـزوـ، الجـازـائـرـ.

<p>نورالدین اجعیگ (٢٠١٢) تداولیات الخگاب السياسي، گ۱، عالم الكتب الحديث، اربد.</p> <p>•</p> <p>•</p> <p>به زمانی ئینگلیزى</p> <p>•</p> <p>Cummings, L. (2005) Pragmatics: A Multidisciplinary Perspective. L. Erlbaum Associates.</p> <p>understanding pragmatics. London. jef verschueren(1999) •</p> <p>Language, meaning and context: Leech, G. &amp; J. Thomas, (1990) •</p> <p>Pragmatics. In N. E. Collinge (Ed.), An Encyclopaedia of Language. London: Routledge</p> <p>Leech, G. (1983)The principles of pragmatics. Longman and new York. •</p> <p>Pragmatics. Cambridge: Cambridge University Levinson, Stephen. (1983) •</p> <p>Press</p> <p>Pragmatics: An Introduction. Oxford: Blackwell. Mey. J. L. (1993) •</p> <p>'Rules of speaking' in J. Richards and R. Schmidt (eds.) Wolfson, N.(1983) •</p> <p>Language and Communication . London: Longman.</p> <p>Yule, G (2000) pragmatics, oxford, oxford university press. •</p> <p>•</p> <p>•</p>
--

<p>ناوی ماموقتای وانه بیز</p> <p>۳ کاتژمیر</p>	<p>۱- میزرووی سهرهه لدانی پراگماتیک</p> <p>۲- چه مک و پیتناسهی پراگماتیک</p> <p>۳- بنه ماکانی پراگماتیک</p> <p>۴- یه که کانی پراگماتیک</p> <p>۵- جو ره کانی پراگماتیک</p> <p>۶- ده روبه ر و جو ره کانی</p> <p>۷- واتای سیماننتیکی و واتای پراگماتیکی</p>
--	--

	<p>۸- ته وره کانی پراگماتیک</p> <p>۹- یه که م: کردهی ئاخاوتەبى</p> <p>۱۰- دوووه م: لیکەوتەی ئاخاوتەبى</p> <p>۱۱- سیيەم : نیشانه پراگماتیکیيەكان</p> <p>۱۲- چواره م: پیشگریمانه</p> <p>۱۳- شیکردنەوەی ھەندى دەقى شیعرى بەپىي واتاي پراگماتیکى</p>
	<p>۱۴. بابەتى پراكتىك (ئەگەر ھەبىت)</p> <p>۱۵. تاقىكىردىنەوەكان</p> <p>۱. پرسىارى بىرھىنەوە : پىناسە و ژماردن .</p> <p>۲- پرسىارى تىگەيىشتىن: لەم جۆرە تاقىكىردىنەوەي پرسىارەكان زۆربەي بە وشەي وەك روون بکەوە چۆن...؟</p> <p>ھۆكارەكان چى بۇون...؟ بۆچى...؟ چۆن...؟ دەستپىيدەكەت.</p> <p>۳. شىكىردىنەوە : لەم جۆرە تاقىكىردىنەوەي رىستەيەكى كورت دەربارەي بابەتىك دەستەبەر دەكىرىت و پاشان قوتابى شىيڭەتكەنەوە و ھۆكارەكان بخاتەر و .</p> <p>۴. لېكىدان: كورتلىرىنى دەستەبەر دەكىرىتەوە .</p> <p>۵- ھەلسەنگاندىن : قوتابى راي خۆى دەردەبرىت دەربارەي بابەتىك .</p>
	<p>۱۶. تىبىينى تر</p> <p>۱۷. پىداچۈونەوەي ھاول</p>